ZBIERKA ZÁKONOV
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Ročník 2004

Vyhlásené: 20. 2. 2004 Vyhlásená verzia v Zbierke zákonov Slovenskej republiky

Obsah tohto dokumentu má informatívny charakter.

83

OZNÁMENIE

Ministerstva zahraničných vecí Slovenskej republiky

Ministerstvo zahraničných vecí Slovenskej republiky oznamuje, že rozhodnutím Zhromaždenia Medzinárodnej únie pre patentovú spoluprácu boli 1. októbra 2002 v Ženeve prijaté Zmeny Vykonávacieho predpisu k Zmluve o patentovej spolupráci (oznámenie č. 296/1991 Zb.) v znení neskorších zmien (oznámenie č. 529/1992 Zb., oznámenie č. 291/1995 Z. z., oznámenie č. 292/1995 Z. z., oznámenie č. 346/1998 Z. z., oznámenie č. 47/2001 Z. z., oznámenie č. 288/2001 Z. z., oznámenie č. 257/2002 Z. z., oznámenie č. 588/2002 Z. z., oznámenie č. 30/2003 Z. z., oznámenie č. 574/2003 Z. z.).

Zmeny Vykonávacieho predpisu k Zmluve o patentovej spolupráci nadobudli platnosť 1. januára 2004 a pre Slovenskú republiku nadobudli platnosť v ten istý deň.

Zmeny Vykonávacieho predpisu

k Zmluve o patentovej spolupráci

Pravidlo 4

Žiadosť (obsah)

4.1 až 4.10 (bez zmeny)

4.11 Odkaz na skoršiu rešerš, pokračovanie, alebo čiastkové pokračovanie alebo základnú prihlášku, alebo udelenie

(a) Ak

(i) až (iii) (bez zmeny)

(iv) prihlasovateľ zamýšľa označiť podľa pravidla 49bis.1(c), že si želá, aby medzinárodná prihláška bola spracovaná v ktoromkoľvek určenom štáte ako prihláška, ktorá je „pokračovaním“ alebo „čiastkovým pokračovaním“ skoršej prihlášky;

musí to uviesť v žiadosti, prípadne identifikovať prihlášku, na ktorú bola skoršia rešerš vykonaná, alebo inak identifikovať rešerš, alebo označiť relevantnú hlavnú prihlášku, alebo hlavný patent, alebo iný udelený patent.

(b) (bez zmeny)

4.12 až 4.14 (zostáva zrušené)

4.14bis až 4.18 (bez zmeny)

Pravidlo 16bis

Predĺženie lehôt platenia poplatkov

16bis.1 (bez zmeny)

16bis.2 Poplatok za oneskorenú platbu

(a) (bez zmeny)

(b) Výška poplatku za oneskorenú platbu však nesmie prekročiť 50 % sumy medzinárodného poplatku za podanie, uvedeného v sadzobníku poplatkov v bode 1, neberúc do úvahy poplatok za každú stranu medzinárodnej prihlášky nad 30 strán.

Pravidlo 17

Prioritný doklad

17.1 (bez zmeny)

17.2 Predkladanie kópie

(a) Ak prihlasovateľ vyhovie ustanoveniu pravidla 17.1(a), (b) alebo (b-bis), Medzinárodný úrad na osobitnú žiadosť určeného úradu urýchlene, ale nie pred medzinárodným zverejnením medzinárodnej prihlášky, dodá kópiu prioritného dokladu tomuto úradu. Žiadny takýto úrad nebude požadovať predloženie kópie prioritného dokladu od prihlasovateľa. Prihlasovateľ nie je povinný predložiť preklad určenému úradu pred uplynutím lehoty podľa článku 22. Ak prihlasovateľ výslovne požiada určený úrad podľa článku 23(2), pred medzinárodným zverejnením, Medzinárodný úrad dodá na osobitnú žiadosť určeného úradu kópiu prioritného dokladu tomuto úradu ihneď po prijatí tejto žiadosti.

(b) a (c) (bez zmeny)

Pravidlo 32

Rozšírenie účinkov medzinárodnej prihlášky na určité nástupnícke štáty

32.1 Rozšírenie medzinárodnej prihlášky na nástupnícky štát

(a) až (c) (bez zmeny)

(d) (zostáva zrušené)

32.2 (bez zmeny)

Pravidlo 43bis

Písomný posudok orgánu pre medzinárodnú rešerš

43bis.1 Písomný posudok

(a) (bez zmeny)

(b) Na účely vyhotovenia písomného posudku sa články 33(2) až (6), 35(2) a 35(5) a pravidlá 43.4, 64, 65, 66.1(e), 66.7, 67, 70.2(b) a (d), 70.3, 70.4(ii), 70.5(a), 70.6 až 70.10, 70.12, 70.14 a 70.15(a) použijú primerane.

(c) (bez zmeny)

Pravidlo 44bis

Správa orgánu pre medzinárodnú rešerš o medzinárodnom predbežnom prieskume na patentovateľnosť

44bis.1 Vydanie správy. Odovzdanie prihlasovateľovi

(a) a (b) (bez zmeny)

(c) Medzinárodný úrad ihneď odovzdá jednu kópiu správy vypracovanej podľa odseku (a) prihlasovateľovi.

44bis.2 až 44bis.4 (bez zmeny)

Pravidlo 53

Návrh

53.1 (bez zmeny)

53.2 Obsah

(a) Návrh musí obsahovať:

(i) až (iii) (bez zmeny)

(iv) prípadne vyhlásenie týkajúce sa úprav

(b) (bez zmeny)

53.3 až 53.9 (bez zmeny)

Pravidlo 60

Niektoré nedostatky návrhu

60.1 Nedostatky návrhu

(a) S výhradou odsekov (a-bis) a (a-ter), ak návrh nie je v súlade s požiadavkami stanovenými v pravidlách 53.1, 53.2(a)(i) až (iii), 53.2(b), 53.3 až 53.8 a 55.1, orgán pre medzinárodný predbežný prieskum vyzve prihlasovateľa, aby opravil nedostatky v návrhu v lehote primeranej okolnostiam. Lehota nesmie byť kratšia ako mesiac od dátumu výzvy. Orgán pre medzinárodný predbežný prieskum ju môže predĺžiť kedykoľvek pred prijatím rozhodnutia.

(a-bis) a (a-ter) (bez zmeny)

(b) Ak prihlasovateľ vyhovie výzve v lehote podľa odseku (a), predpokladá sa, že návrh došiel s pôvodným dátumom podania pod podmienkou, že návrh pri predložení umožňoval identifikáciu medzinárodnej prihlášky; inak sa predpokladá, že návrh došiel v deň, keď orgán pre medzinárodný predbežný prieskum dostal opravu.

(c) Ak prihlasovateľ nevyhovie výzve v lehote podľa odseku (a), predpokladá sa, že návrh považuje za nepredložený a orgán pre medzinárodný predbežný prieskum tak deklaruje.

(d) (zrušené)

(e) Ak nedostatok zistil Medzinárodný úrad, upozorní na tento nedostatok orgán pre

medzinárodný predbežný prieskum, ktorý potom postupuje podľa odsekov (a) až (c).

(f) a (g) (bez zmeny)

60.2 (zostáva zrušené)

Pravidlo 61

Oznámenie návrhu a voľby

61.1 Oznámenie Medzinárodnému úradu a prihlasovateľovi

(a) (bez zmeny)

(b) Orgán pre medzinárodný predbežný prieskum ihneď informuje prihlasovateľa o dátume prijatia návrhu. Ak sa návrh posudzuje podľa pravidiel 54.4, 55.2(d), 58bis.1(b) alebo 60.1(c) ako nepredložený, orgán pre medzinárodný predbežný prieskum to oznámi prihlasovateľovi a Medzinárodnému úradu.

(c) (zostáva zrušené)

61.2 až 61.4 (bez zmeny)

Pravidlo 70

Správa orgánu pre medzinárodný predbežný prieskum o medzinárodnom predbežnom prieskume na patentovateľnosť (Správa o medzinárodnom predbežnom prieskume)

70.1 až 70.15 (bez zmeny)

70.16 Prílohy ku správe

(a) Každý náhradný list podľa pravidla 66.8(a) alebo (b), každý náhradný list obsahujúci úpravy podľa článku 19 a každý náhradný list obsahujúci opravy zrejmých omylov potvrdených podľa pravidla 91.1(e)(iii) musia sa, ak nie sú neskôr nahradené predloženými listami alebo úpravami spočívajúcimi v zrušení celých listov podľa pravidla 66.8(b), priložiť k správe. Náhradné listy obsahujúce úpravy podľa článku 19 sa považujú za zrušené úpravami podľa článku 34, a listy podľa pravidla 66.8 sa neprikladajú.

(b) Napriek odseku (a) každý nahradený alebo zrušený náhradný list uvedený v tomto odseku sa prikladá k správe, ak orgán pre medzinárodný predbežný prieskum posúdi, že príslušná náhrada alebo zrušenie úpravy presahuje obsah medzinárodnej prihlášky, ako bola podaná, a správa obsahuje dotyčný údaj podľa pravidla 70.2(c). V takomto prípade nahradený alebo zrušený náhradný list sa označí podľa administratívnych smerníc.

70.17 (bez zmeny)

Pravidlo 80

Počítanie lehôt

80.1 až 80.4 (bez zmeny)

80.5 Uplynutie lehoty v deň pracovného pokoja alebo v deň štátneho sviatku

Ak okamih uplynutia nejakého obdobia, v ktorom má nejaký doklad alebo poplatok dôjsť národnému úradu alebo medzivládnej organizácii, pripadá na deň

(i) keď úrad alebo organizácia nie je prístupná verejnosti na vybavovanie úradných záležitostí,

(ii) keď sa v mieste sídla takéhoto úradu alebo organizácie nedoručuje obyčajná pošta,

(iii) ktorý, v prípade situovania takého úradu alebo organizácie vo viacerých lokalitách, je štátnym sviatkom aspoň v jednej z lokalít, v ktorej je takýto úrad alebo organizácia situovaná, a úrad koná o národných prihláškach za podmienok daných príslušným národným zákonom, v takom prípade lehota uplynie nasledujúcim dňom, alebo

(iv) ktorý, keď je takýto úrad vládnym orgánom zmluvného štátu poverený udeľovaním patentov, je štátnym sviatkom v časti takéhoto zmluvného štátu, a úrad koná o národných prihláškach za podmienok príslušného národného zákona, v takom prípade lehota uplynie nasledujúcim dňom;

lehota uplynie ďalším nasledujúcim dňom, keď prestanú existovať štyri uvedené

okolnosti.

80.6 a 80.7 (bez zmeny)

Pravidlo 90

Zástupcovia a spoloční zástupcovia

90.1 (bez zmeny)

90.2 Spoločný splnomocnenec

(a) Ak sú dvaja alebo viacerí prihlasovatelia a prihlasovatelia neustanovili zástupcu, ktorý by ich všetkých zastupoval („spoločný zástupca“) podľa pravidla 90.1(a), smie byť jeden z prihlasovateľov, ktorý je oprávnený podať medzinárodnú prihlášku podľa článku 9, ustanovený ostatnými prihlasovateľmi ako ich spoločný splnomocnenec.

(b) Ak sú dvaja alebo viacerí prihlasovatelia a všetci prihlasovatelia neustanovili spoločného zástupcu podľa pravidla 90.1(a) alebo spoločného splnomocnenca podľa odseku (a), bude sa prvý prihlasovateľ, ktorý je uvedený v žiadosti, ktorý je oprávnený podľa pravidla 19.1 podať medzinárodnú prihlášku na prijímacom úrade, považovať za spoločného splnomocnenca všetkých prihlasovateľov.

90.3 a 90.4 (bez zmeny)

90.5 všeobecné plnomocenstvo

(a) a (b) (bez zmeny)

(c) Ktorýkoľvek prijímací úrad, medzinárodný rešeršný orgán a orgán pre medzinárodný predbežný prieskum sa smie zrieknuť požiadavky podľa odseku (a)(ii) na priloženie kópie plnej moci k žiadosti, návrhu alebo na zvláštnom ozname, podľa toho, o ktorý prípad ide.

(d) Napriek odseku (c), ak zástupca zašle akékoľvek oznámenie o späťvzatí podľa pravidla 90bis.1 až 90bis.4 prijímaciemu úradu, medzinárodnému rešeršnému orgánu alebo orgánu pre medzinárodný predbežný prieskum, musí zaslať kópiu všeobecného plnomocenstva tomuto úradu alebo orgánu.

90.6 (bez zmeny)

Sadzobník poplatkov

Poplatok	Suma
1. Poplatok za medzinárodné podanie: (pravidlo 15.2)	1 400 švajčiarskych frankov plus 15 švajčiarskych frankov za každý list nad 30 listov
2. Manipulačný poplatok (pravidlo 57.2)	200 švajčiarskych frankov

Zľavy:

3. Poplatok za medzinárodné podanie je znížený o nasledujúcu sumu, ak je medzinárodná prihláška v súlade s Administratívnymi smernicami podaná

(a) na papieri spolu s jej kópiou v elektronickej forme:	100 švajčiarskych frankov
(b) v elektronickej forme, ak text opisu, nárokov a anotácia nie sú kódované v znakovom formáte:	200 švajčiarskych frankov
(c) v elektronickej forme, ak text opisu, nárokov a anotácia sú kódované v znakovom formáte:	300 švajčiarskych frankov

4. Medzinárodný poplatok za podanie (ak je príslušná zľava podľa bodu 3) a manipulačný poplatok sú znížené o 75 %, ak je medzinárodná prihláška podaná

(a) prihlasovateľom, ktorý je fyzickou osobou a ktorý je občanom alebo má sídlo v štáte, ktorého národný dôchodok na jedného obyvateľa je nižší ako 3 000 USD (podľa výpočtu priemerného národného dôchodku na jedného obyvateľa použitého Organizáciou Spojených národov na určenie ich kritérií ohodnotenia výšky príspevkov splatných v rokoch 1995, 1996, 1997); ak je niekoľko prihlasovateľov, musí toto kritérium spĺňať každý z nich alebo

(b) prihlasovateľom, či je fyzickou osobou, alebo nie, ktorý je občanom alebo má sídlo v štáte,

ktorý je klasifikovaný Organizáciou Spojených národov prinajmenšom ako rozvojová krajina; za predpokladu, že ak je niekoľko prihlasovateľov, každý musí spĺňať kritériá vysvetlené pod položkami (a) alebo (b).

K oznámeniu č. 83/2004 Z. z.

AMENDMENTS TO THE REGULATIONS UNDER THE PATENT COOPERATION TREATY (PCT)

Rule 4

The Request (Contents)

4.1 to 4.10 [No change]

4.11 Reference to Earlier Search, Continuation or Continuation-in-Part, or Parent Application or Grant

(a) If:

(i) to (iii) [No change]

(iv) the applicant intends to make an indication under Rule 49bis.1(d) of the wish that the international application be treated, in any designated State, as an application for a continuation or a continuation-in-part of an earlier application;

the request shall so indicate and shall, as the case may be, identify the application in respect of which the earlier search was made or otherwise identify the search, or indicate the relevant parent application or parent patent or other parent grant.

(b) [No change]

4.12 to 4.14 [Remain deleted]

4.14 bis to 4.18 [No change]

Rule 16bis

Extension of Time Limits for Payment of Fees

16bis.1 [No change]

16bis.2 Late Payment Fee

(a) [No change]

(b) The amount of the late payment fee shall not, however, exceed the amount of 50 % of the international filing fee referred to in item 1 of the Schedule of Fees, not taking into account any fee for each sheet of the international application in excess of 30 sheets.

Rule 17

The Priority Document

17.1 [No change]

17.2 Availability of Copies

(a) Where the applicant has complied with Rule 17.1(a), (b) or (b-bis), the International Bureau shall, at the specific request of the designated Office, promptly but not prior to the international publication of the international application, furnish a copy of the priority document to that Office. No such Office shall ask the applicant himself to furnish it with a copy. The applicant shall not be required to furnish a translation to the designated Office before the expiration of the applicable time limit under Article 22. Where the applicant makes an express request to the designated Office under Article 23(2) prior to the international publication of the international application, the International Bureau shall, at the specific request of the designated Office, furnish a copy of the priority document to that Office promptly after receiving it.

(b) and (c) [No change]

Rule 32

Extension of Effects of International Application to

Certain Successor States

32.1 Extension of International Application to Successor State

(a) to (c) [No change]

(d) [Remains deleted]

32.2 [No change]

Rule 43bis

Written Opinion of the International Searching Authority

43bis.1 Written Opinion

(a) [No change]

(b) For the purposes of establishing the written opinion, Articles 33(2) to (6), 35(2) and 35(3) and Rules 43.4, 64, 65, 66.1(e), 66.7, 67, 70.2(b) and (d), 70.3, 70.4(ii), 70.5(a), 70.6 to 70.10, 70.12, 70.14 and 70.15(a) shall apply mutatis mutandis.

(c) [No change]

Rule 44bis

International Preliminary Report on Patentability by the International Searching Authority

44bis.1 Issuance of Report; Transmittal to the Applicant

(a) and (b) [No change]

(c) The International Bureau shall promptly

transmit one copy of the report issued under paragraph (a) to the applicant.

44bis.2 to 44bis.4 [No change]

Rule 53

The Demand

53.1 [No change]

53.2 Contents

(a) The demand shall contain:

(i) to (iii) [No change]

(iv) where applicable, a statement concerning amendments.

(b) [No change]

53.3 to 53.9 [No change]

Rule 60

Certain Defects in the Demand

60.1 Defects in the Demand

(a) Subject to paragraphs (a-bis) and (a-ter), if the demand does not comply with the requirements specified in Rules 53.1, 53.2(a)(i) to (iii), 53.2(b), 53.3 to 53.8 and 55.1, the International Preliminary Examining Authority shall invite the applicant to correct the defects within a time limit which shall be reasonable under the circumstances. That time limit shall not be less than one month from the date of the invitation. It may be extended by the International Preliminary Examining Authority at any time before a decision is taken.

(a-bis) and (a-ter) [No change]

(b) If the applicant complies with the invitation within the time limit under paragraph (a), the demand shall be considered as if it had been received on the actual filing date, provided that the demand as submitted permitted the international application to be identified; otherwise, the demand shall be considered as if it had been received on the date on which the International Preliminary Examining Authority receives the correction.

(c) If the applicant does not comply with the invitation within the time limit under paragraph (a), the demand shall be considered as if it had not been submitted and the International Preliminary Examining Authority shall so declare.

(d) [Deleted]

(e) If the defect is noticed by the International Bureau, it shall bring the defect to the attention of the International Preliminary Examining Authority, which shall then proceed as provided in paragraphs (a) to (c).

(f) and (g) [No change]

60.2 [Remains deleted]

Rule 61

Notification of the Demand and Elections

61.1 Notification to the International Bureau and the Applicant

(a) [No change]

(b) The International Preliminary Examining Authority shall promptly notify the applicant of the date of receipt of the demand. Where the demand has been considered under Rules 54.4, 55.2(d), 58bis.1(b) or 60.1(c) as if it had not been submitted, the International Preliminary Examining Authority shall notify the applicant and the International Bureau accordingly.

(c) [Remains deleted]

61.2 to 61.4 [No change]

Rule 70

International Preliminary Report on Patentability by the International Preliminary Examining Authority (International Preliminary Examination Report)

70.1 to 70.15 [No change]

70.16 Annexes to the Report

(a) Each replacement sheet under Rule 66.8(a) or (b), each replacement sheet containing amendments under Article 19 and each replacement sheet containing rectifications of obvious errors authorized under Rule 91.1(e)(iii) shall, unless superseded by later replacement sheets or amendments resulting in the cancellation of entire sheets under Rule 66.8(b), be annexed to the report. Replacement sheets containing amendments under Article 19 which have been considered as reversed by an amendment under Article 34 and letters under Rule 66.8 shall not be annexed.

(b) Notwithstanding paragraph (a), each superseded or reversed replacement sheet referred to in that paragraph shall also be annexed to the report where the International Preliminary Examining Authority considers that the relevant superseding or reversing amendment goes beyond the disclosure in the international application as filed and the report contains an indication referred to in Rule 70.2(c). In such a case, the superseded or reversed replacement sheet shall be marked as provided by the Administrative Instructions.

70.17 [No change]

Rule 80

Computation of Time Limits

80.1 to 80.4 [No change]

80.5 Expiration on a Non-Working Day or Official Holiday

If the expiration of any period during which any document or fee must reach a national Office or intergovernmental organization falls on a day:

(i) on which such Office or organization is not open to the public for the purposes of the transaction of official business;

(ii) on which ordinary mail is not delivered in the locality in which such Office or organization is situated;

(iii) which, where such Office or organization is situated in more than one locality, is an official holiday in at least one of the localities in which such Office or organization is situated, and in circumstances where the national law applicable by that Office or organization provides, in respect of national applications, that, in such a case, such period shall expire on a subsequent day; or

(iv) which, where such Office is the government authority of a Contracting State entrusted with the granting of patents, is an official holiday in part of that Contracting State, and in circumstances where the national law applicable by that Office provides, in respect of national applications, that, in such a case, such period shall expire on a subsequent day;

the period shall expire on the next subsequent day on which none of the said four circumstances exists.

80.6 and 80.7 [No change]

Rule 90

Agents and Common Representatives

90.1 [No change]

90.2 Common Representative

(a) Where there are two or more applicants and the applicants have not appointed an agent representing all of them (a "common agent") under Rule 90.1(a), one of the applicants who is entitled to file an international application according to Article 9 may be appointed by the other applicants as their common representative.

(b) Where there are two or more applicants and all the applicants have not appointed a common agent under Rule 90.1(a) or a common representative under paragraph (a), the applicant first named in the request who is entitled according to Rule 19.1 to file an international application with the receiving Office shall be considered to be the common representative of all the applicants.

90.3 and 90.4 [No change]

90.5 General Power of Attorney

(a) and (b) [No change]

(c) Any receiving Office, any International Searching Authority and any International Preliminary Examining Authority may waive the requirement under paragraph (a)(ii) that a copy of the general power of attorney is attached to the request, the demand or the separate notice, as the case may be.

(d) Notwithstanding paragraph (c), where the agent submits any notice of withdrawal referred to in Rules 90bis.1 to 90bis.4 to the receiving Office, the International Searching Authority or the International Preliminary Examining Authority, a copy of the general power of attorney shall be submitted to that Office or Authority.

90.6 [No change]

SCHEDULE OF FEES

Fees	**Amounts**
1. International filing fee: (Rule 15.2)	1,400 Swiss francs plus 15 Swiss francs for each sheet of the international application in excess of 30 sheets
2. Handling fee: (Rule 57.2)	200 Swiss francs

Reductions

3. The international filing fee is reduced by the following amount if the international application is, in accordance with and to the extent provided for in the Administrative Instructions, filed:

(a) on paper together with a copy thereof in electronic form:	100 Swiss francs
(b) in electronic form where the text of the description, claims and abstract is not in character coded format:	200 Swiss francs
(c) in electronic form where the text of the description, claims and abstract is in character coded format:	300 Swiss francs

4. The international filing fee (where applicable, as reduced under item 3) and the handling fee are reduced by 75% if the international application is filed by:

(a) an applicant who is a natural person and who is a national of and resides in a State whose per capita national income is below US$3,000 (according to the average per capita national income figures used by the United Nations for determining its scale of assessments for the contributions payable for the years 1995, 1996 and 1997); or

(b) an applicant, whether a natural person or not, who is a national of and resides in a State that is classed as a least developed country by the United Nations;

provided that, if there are several applicants, each must satisfy the criteria set out in either sub-item (a) or (b).

Vydavateľ Zbierky zákonov Slovenskej republiky, správca obsahu a prevádzkovateľ právneho a informačného portálu Slov-Lex dostupného na webovom sídle www.slov-lex.sk je
Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky, Račianska 71, 813 11 Bratislava,
tel.: +421 2 888 91 864, +421 2 888 91 865, e-mail: helpdesk@slov-lex.sk.